

CLAS X



НАСТЕННЫЙ ГАЗОВЫЙ КОТЕЛ
ДЛЯ ОТОПЛЕНИЯ И ГОРЯЧЕГО
ВОДОСНАБЖЕНИЯ

ПАСПОРТ

CLAS X SYSTEM 15 CF
CLAS X SYSTEM 24 CF

1. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

Наименование и адрес производителя	ARISTON THERMO SPA Viale Aristide Merloni 45, 60044 Fabriano (AN), Италия
Модель	Место для наклейки
Серийный номер	
Назначение	Данное оборудование разработано в соответствии с европейскими стандартами качества и отвечает заявленным техническим характеристикам. Котел предназначен для отопления помещений и приготовления горячей воды для хозяйственно-бытовых нужд. Строго запрещается использовать котел в целях, не указанных в Руководстве по эксплуатации и Руководстве по установке и техническому обслуживанию.
Тип газа	Природный газ (метан G20), сжиженный газ (пропан G30, бутан G31)
Срок службы	10 лет

2. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Наименование	Количество	Примечание
Руководство по эксплуатации	1	
Руководство по монтажу и техническому обслуживанию	1	
Гарантийный талон	1	
Монтажный шаблон из бумаги	1	

3. СВЕДЕНИЯ О ПРОДАЖЕ

Модель _____

Серийный номер _____

Дата продажи « _____ » _____ 20 ____ г.

Торговая организация _____

(место печати)

4. СВЕДЕНИЯ ОБ УСТАНОВКЕ

Котел установлен « _____ » _____ 20 ____ г.

Адрес установки _____

Название организации _____

Ф.И.О. специалиста _____

(подпись)

Должность _____

(место печати)

5. ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

Котел введен в эксплуатацию «_____» _____ 20____ г.

Название организации _____

Ф.И.О. специалиста _____

(подпись)

Должность _____

(место печати)

6. СВЕДЕНИЯ О РЕМОНТАХ И ОБСЛУЖИВАНИИ

«_____» _____ 20____ г.

Название организации _____

Ф.И.О. специалиста _____

(подпись)

Должность _____

Выполненные работы _____

(место печати)

«_____» _____ 20____ г.

Название организации _____

Ф.И.О. специалиста _____

(подпись)

Должность _____

Выполненные работы _____

(место печати)

7. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Срок гарантии составляет 2 года. Гарантийный срок исчисляется с даты ввода оборудования в эксплуатацию, если от даты продажи до даты ввода в эксплуатацию прошло менее 6 месяцев.

В случае если дата ввода в эксплуатацию неизвестна, либо от даты продажи до даты ввода в эксплуатацию прошло более 6 месяцев, то гарантийный срок исчисляется от даты продажи оборудования, указанной в разделе «Паспорт изделия» и кассовом чеке.

При отсутствии даты продажи, гарантийный срок исчисляется с даты изготовления изделия. Месяц и год изготовления указаны на маркировочной табличке, размещенной на боковой поверхности котла.

Гарантия действительна при соблюдении требований, приведенных в гарантийном талоне, Руководстве по эксплуатации и Руководстве по установке и техническому обслуживанию, при условии ввода изделия в эксплуатацию авторизованным сервисным центром «Аристон Термо Русь» или специализированной организацией, имеющей соответствующие лицензии на работу с газовым оборудованием.

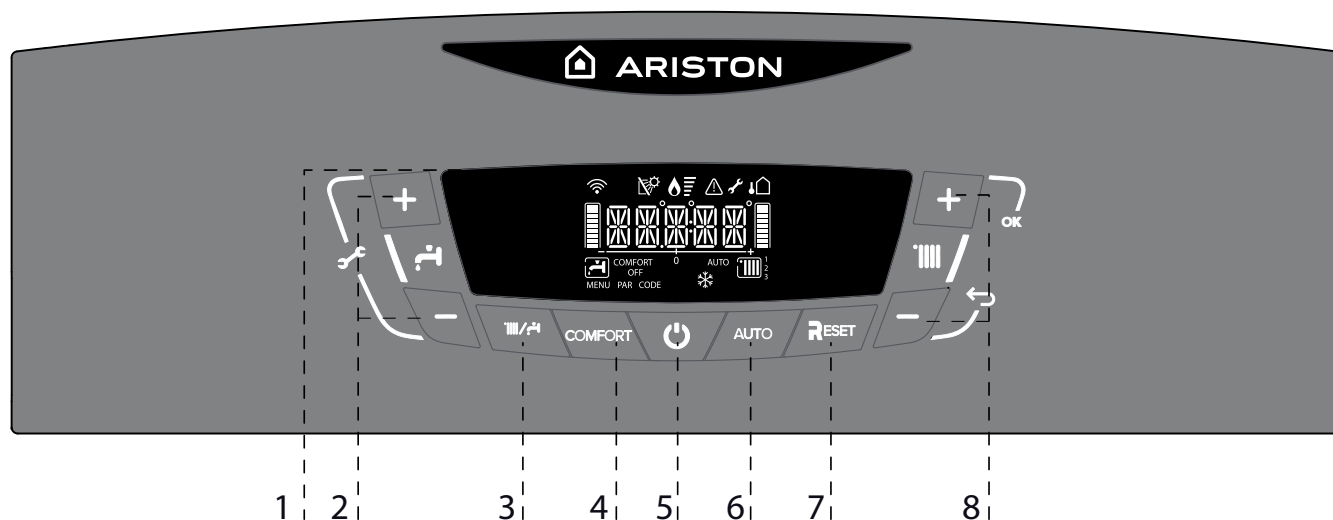
8. ВЛАДЕЛЕЦ

Об основных правилах использования и эксплуатации котла ознакомлен и проинструктирован

«_____» _____ 20____ г

(подпись)

Панель управления



Обозначения:

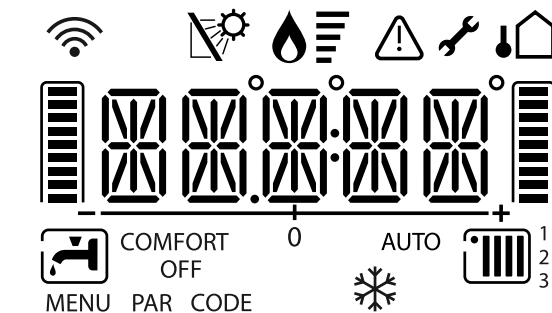
1. Дисплей
2. Кнопки +/- настройки температуры ГВС
3. Кнопка MODE (выбор режима "летний / зимний")
4. Кнопка включения/выключения функций COMFORT
5. Кнопка ON/OFF (ВКЛ/ВЫКЛ)
6. Кнопка включения/выключения функций AUTO
7. Кнопка RESET (сброс)
8. Кнопки +/- настройки температуры отопления

- (a) При одновременном нажатии кнопок, открывается доступ к параметрам настройки, регулировки, диагностики
- (b) При одновременном нажатии кнопок, изменяются и сохраняются в памяти настройки параметров

Дисплей

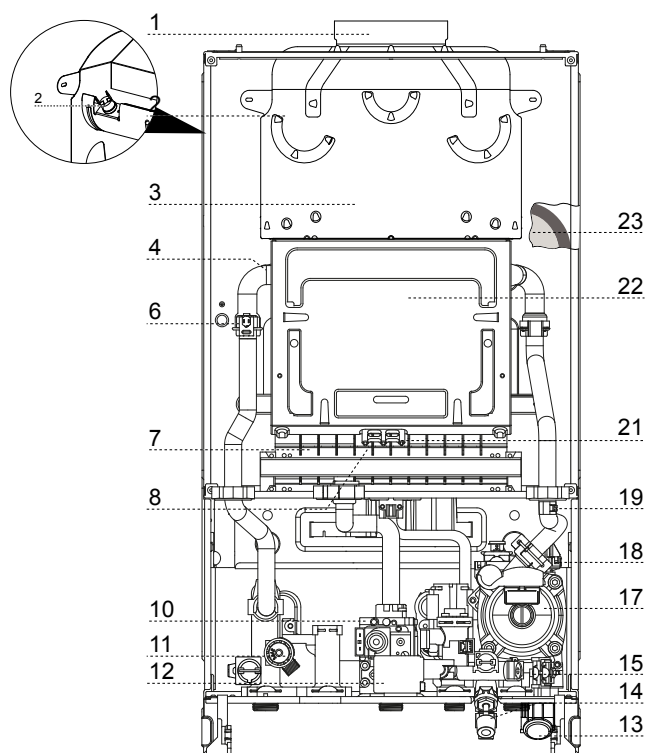
Обозначения:

		Цифровые индикаторы: - состояние котла и уставка температуры ($^{\circ}\text{C}$) - отображение кодов неисправностей (Err) - настройки меню
		Необходима техническая помощь
		Сигнализация наличия пламени
		Настройка режима отопления
		Режим отопления активен
		Настройки режима ГВС
		Режим ГВС активен
COMFORT		Активирована функция "Комфорт" (контур ГВС)
OFF		Котел выключен, но функция антизамерзания активна постоянно
		Работает функция антизамерзания



AUTO	Работа в АВТОМАТИЧЕСКОМ режиме (активен режим автоматического регулирования температуры - функция AUTO)
	Подключен датчик солнечного коллектора (опция) (для отображения на дисплее см. инструкцию)
	Сигнализация ошибки
	Подключен уличный датчик (опция)
	Wifi сеть подключена (опция)

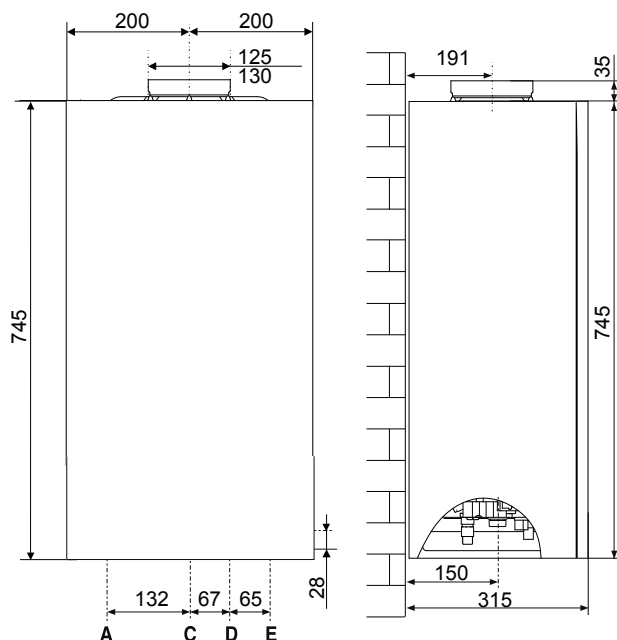
Общий вид



Обозначение

1. Патрубок выхода продуктов сгорания
2. Термостат продуктов сгорания
3. Вытяжка продуктов сгорания
4. Первичный теплообменник
6. Датчик температуры на подаче в контур отопления
7. Горелка
8. Электроды розжига
9. Вторичный теплообменник
10. Газовый клапан
11. Предохранительный клапан контура отопления (3 бара)
12. Устройство розжига
13. Манометр
14. Кран подпитки
15. Фильтр контура отопления
17. Циркуляционный насос с воздухоотводчиком
18. Реле мин. Давления
19. Датчик температуры на возврате из контура отопления
21. Электрод контроля пламени
22. Камера сгорания
23. Расширительный бак

Размеры



- A. Патрубок подачи в контур отопления
- C. Подвод газа
- D. Подвод холодной воды
- E. Возврат из контура отопления

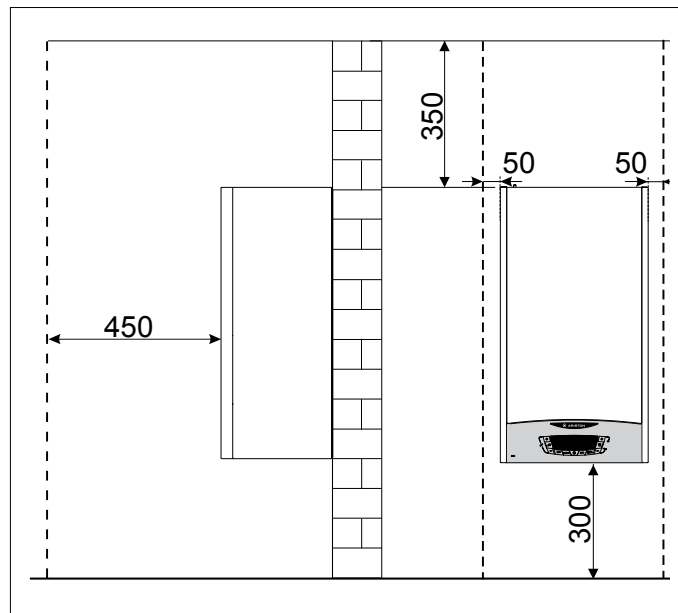
ОПИСАНИЕ КОТЛА

Минимальные расстояния

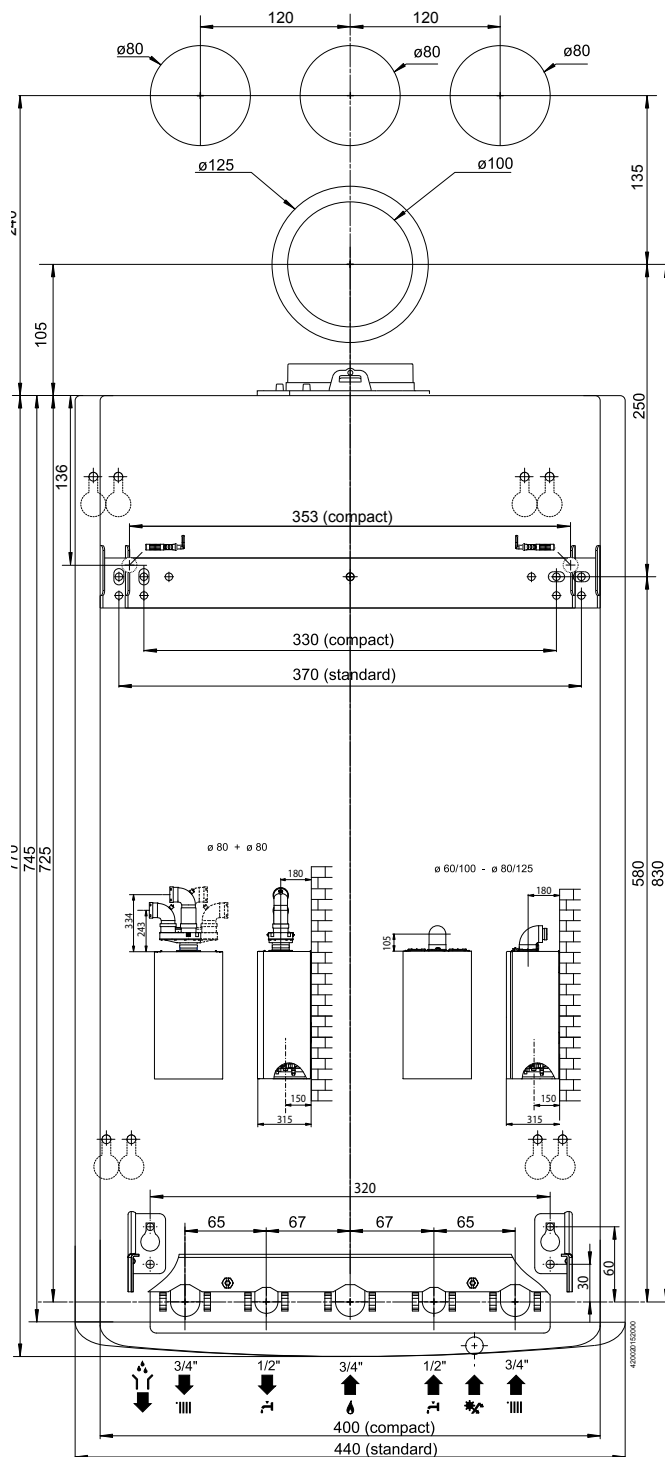
Для легкого доступа к котлу при техническом обслуживании следует обеспечить соответствующие минимально допустимые расстояния (свободное пространство) от корпуса котла до близлежащих предметов и поверхностей.

Устанавливать котел следует в соответствии с действующими нормами и правилами, а также в соответствии с требованиями производителя.

При установке обязательно используйте строительный уровень, котел должен находиться в строго вертикальном положении.



Установочный шаблон



Общие сведения	Название модели		CLAS X	
			SYSTEM 15 CF	SYSTEM 24 CF
Общие сведения	Сертификат (номер)		046M	
	Тип дымоудаления		B11 - B11bs	
Энергетические характеристики	Номинальная тепловая мощность, макс./мин. (Hi)	кВт	16,5 / 11,0	25,8 / 11,0
	Номинальная тепловая мощность, макс./мин. (Hs)	кВт	18,3 / 12,2	28,7 / 12,2
	Номинальная тепловая мощность для ГВС, макс./мин.(Hi)	кВт	27,0 / 11,0	27,0 / 11,0
	Номинальная тепловая мощность для ГВС, макс./мин.(Hs)	кВт	30,0 / 12,2	30,0 / 12,2
	Тепловая мощность на выходе (режим отопления), макс./мин.	кВт	14,9 / 9,9	23,7 / 9,9
	Тепловая мощность на выходе (режим ГВС), макс./мин.	кВт	25,0 / 10,2	25,0 / 10,2
	К.П.Д. сгорания топлива, Hi/Hs	%	90,9	92,7
	КПД при номинальной мощности (60/80 °C), Hi/Hs	%	90,2 / 81,2	91,9 / 82,8
	КПД при мощности 30 % от номинальной (47 °C), Hi/Hs	%	89,5 / 80,6	91,2 / 82,1
	КПД на минимальной мощности, Hi/Hs	%	90,2 / 81,8	90,2 / 81,2
	Класс по К.П.Д. (директива 92/42/ЕЕС)		☆☆	
	Максимальное потери тепла через корпус при ΔT = 50 °C	%	0,7	0,8
	Потери тепла через дымоход при включенной горелке	%	9,1	7,3
	Потери тепла через дымоход при отключенной горелке	%	0,4	0,4
Выбросы	Минимальный проект	Па	3,6	4,1
	Класс по NOx		2	
	Температура продуктов сгорания (G20)	°C	98	116
	Содержание CO ₂ (G20)	%	3,4	5,4
	Содержание CO (0 % O ₂)	млн-1	14	54
	Содержание O ₂ (G20)	%	14,4	10,8
	Количество продуктов сгорания, не более (G20)	м3/ч	67,2	67,2
	Избыток воздуха	%	219	105
Отопление	Давление в расширительном баке	мпа (бар)	0,1 (1)	
	Максимальное давление в контуре	мпа (бар)	0,3 (3)	
	Объем расширительного бака	л	8	
	Температура воды в контуре отопления, не более/не менее	°C	82 / 35	
ГВС	Температура воды в контуре ГВС, не более/не менее		60 / 40	60 / 40
ХАРАКТЕРИСТИКИ	Напряжение и частота	В/Гц	220 / 50	
	Потребляемая мощность	Вт	78	78
	Температура воздуха, не менее	°C	+5	
	Класс защиты	IP	X5D	
	Вес	кг	27	27

Сводная таблица параметров по типам газа

			CLAS X			
			SYSTEM 15 CF		SYSTEM 24 CF	
			G20	G31	G20	G31
Низшее число Воббе(15 °C, 1013 мбар)		МДж/м3	45,67	70,69	45,67	70,69
Входное давление газа		мбар	20	37	20	37
Давление газа на горелке						
	Максимальное в режиме ГВС	мбар	11,9	34,0	11,9	34,0
	Максимальное в режиме отопления - абсолютная мощность (параметр 230)	мбар	4,5 (45)	13,3 (67)	11,0 (62)	31,2 (89)
	Минимальное	мбар	2,2	6,0	2,2	6,0
При розжиге (параметр 220)		мбар	2,2 (0)	6,0 (0)	2,2 (0)	6,0 (0)
Максимальная заданная мощность в режиме отопления - параметр 231			100	100	75	78
Задержка розжига (параметр 235)			Автоматический выбор			
Количество форсунок		шт.	13		13	
Диаметр форсунок,		мм	1,25	0,76	1,25	0,75
Потребление газа(15 °C, 1013 мбар) (натуральный газ, м3/ч; сжиженный газ, кг/ч)	Максимальное (режим ГВС)		2,86	2,10	2,86	2,10
	Максимальное (режим отопления)		1,75	1,28	2,86	2,10
	Минимальное		1,16	0,85	1,16	0,85

Переход на другой тип газа

Котел может быть переоснащен с газа метана (G20) на жидкий газ (G30 - G31) или наоборот. Переоснащение котла должно выполняться квалифицированным специалистом с применением помощи специального комплекта.

Порядок переоснащения:

1. обесточить изделие
2. перекрыть газовый кран
3. отсоединить котел от сети электропитания
4. открыть камеру сгорания, как описано в параграфе «Порядок снятия кожуха и внутринних проверок».
5. заменить форсунки и наклеить этикетки, как показано в инструкциях к комплекту.
6. проверить газовые уплотнения
7. включить котел
8. настроить газ согласно инструкциям, описанным в параграфе («Проверка настройки газа»):
 - максимальная температура ГВС
 - минимальная
 - настраиваемая максимальная температура отопления
 - плавное зажигание
 - задержка зажигания
9. выполнить анализ продуктов сгорания.